



جامعة المنصورة

كلية الآداب

ظاهرة التقارض

، أبعاد صرفية، وملامح دلالية،

دكتور

طاهر عبد الحى محمد شبانة

مدرس نحو وصرف وعروض

كلية الآداب - جامعة كفر الشيخ

مجلة كلية الآداب . جامعة المنصورة

العدد الأربعون - المجلد الأول - يناير ٢٠٠٧

ظاهرة التقارب . «أبعاد صرفية ، وملامح دلالية» .

د / طاهر عبد الحى محمد شبانه

الحمد لله رب العالمين ، والصلوة والسلام على خاتم الأنبياء والمرسلين ، وعلى آلة وصحبه أجمعين . وبعد :

فلم يكن لفظ (التقارب) متداولاً بين علماء العربية كغيره مما اصطلحوا عليه ، ولا موضوعاً من مباحث النحو واللغة حتى عقد له ابن هشام بابه المعروف في معنى اللبيب.

وقد حاولت قبل الشروع في هذا البحث رصد كل ما يتصل بفكرةه ، فكان مما وقفت عليه كتاب بعنوان : (التقارب بين اللفظين في النحو العربي) للدكتور عبد الله الزنكنوني لم يزد فيه صاحبه على ما سبق إليه إلا ما وقع له من التعاقب في الحروف ، وهو ما أشار إليه ابن هشام أيضًا في الموضع آنف الذكر .

وعلى أهمية ما جمعه - على أية حال - من مسائل التعارض لم يُعن هو ، ولا غيره من الباحثين أو النحويين بالجوانب الدلالية لهذه الظاهرة باستثناء ما يُلقي عرضاً من بين السطور في كلام بعضهم كابن جني (ت ٣٩٢ هـ) في الخصائص ، وابن يعيش (ت ٦٤٣ هـ) في شرح المفصل ، والرضي (ت ٦٨٦ هـ) في شرح الكافية ، أو بعض كلام المفسرين النحاة كالزمخري (ت ٥٣٨ هـ) في الكشاف ، وأبي حيان (ت ٧٤٥ هـ) في البحر المحيط ، وابن عطية (ت ٧٧٧ هـ) في المحرر الوجيز .

فلما تبين لي أن دراسة التعارض لم تعرف طريقها إلى المجال الصRFي ، ولم تلق العناية في الجانب الدلالي عقدت العزم على استدعانها إليها في قراءة غير مسبوقة - على حد علمي - للأبنية وما تنتهي عليه من دلالات تحت عنوان : ظاهرة التعارض (أبعاد صرفية ، وملامح دلالية) .

واقتضت أن تقع في مقدمة وخمسة مباحث وخاتمة ، وتنهض على دعائم ثلاثة :

إداتها : التنويه بمفهوم التعارض ، والإشارة إلى أمثلته لدى من سبقني إليه ، وهو ما تضمنه المبحث الأول .

والثانية : جمع ما رأيته مناسباً لموضوع المبحث من مسائل التصريف في موضوعين : الأول - وهو المبحث الثاني - جعلته لما وقع فيه التعارض بين الأبنية والصيغ . والآخر - وهو المبحث الثالث - لما وقع فيه من الأحكام التي تتعلق بها .

والثالثة : المعالجة الدلالية لمسائل من التعارض في موضوعين أيضاً : الأول - وهو المبحث الرابع - جعلته لما تيسر لي منه في النحو ، والآخر - وهو المبحث الخامس - لمثاله في الصرف .

وتقيدت في ذلك بالقواعد والأصول المتتبعة في البحث والتوثيق غير أنني أنبه على أمرين :

١ - كتابة تاريخ الوفاة أمام اسم صاحبه إذا كان من علماء النحو واللغة لأول مرة ، ولو كان مشهوراً ، فإن تكرر ذكره مجردًا عنه ، ولم يتمسك بذلك مع غيرهم من الأعلام .

٢ - الإحالة في الحاشية إلى المصادر العلمية مرتبة ترتيباً زمنياً إلا إذا كانت العبارة مقتبسة بنصها ؛ فأعمد إلى مصدرها مباشرةً ، ثم أذكر غيره إن وجد .

هذا ؛ وقد صدرت بحثي بتلك السطور مقدماً له بها ،
وختتمته بأخر مثلاها موجزاً فيها ما أسفه عنه .

وأخيراً : لقد بذلت ما في وسعي ، فإن أحسنت أحمد
الله وأشكره ، وإن أساءت أتوب إليه وأستغفره . فهو حسيبي
ونعم الوكيل .

المبحث الأول

تقارض اللفظين (مفهومه وموضوعه)

من المقرر لدى علماء اللغة والنحو أن من الألفاظ ما يقع بعضها مكان بعض ؛ ومن ثم يعطي اللفظ حكم غيره .

قال ابن هشام (ت ٧٦١ هـ) ^(١) : " من ملح كلامهم تقارض اللفظين في الأحكام " .

والقارض لغة : بوزن (التفاعل) مصدر تقارض يتقارض ، من القرض ، وهو القطع .

جاء في اللسان ^(٢) : " أصل القرض في اللغة القطع ... " .

واستقررت من فلان ؛ أي طلبت منه القرض فأقرضني . وأقرضت منه ؛ أي أخذت منه القرض . وقرضته قرضاً ، وقارضته ، أي جازيتها " .

(١) المغني / ٢ / ٢٠١ .

(٢) قرض / ٥ / ٣٥٨٩ .

و (تفاعل) من معانيه التشير إلى بين اثنين فأكثر
" فيكون كل واحد منها فاعلاً في اللفظ مفعولاً في
المعنى " ^(١) .

قال ابن فارس (ت ٣٩٥ هـ) ^(٢) : ويقال : إن فلاناً
وفلاناً يتقارضان الثناء ، إذا أثني كل واحد منها على
صاحبه .

وكان كل واحد منها أقرض صاحبه ثناء كفرض
المال .

وليس للتقارب في اصطلاح النحويين حد يعرف به
مباشرةً على غرار ما يفعلون غالباً ، غير أن مفهومه على
كل حال مأخوذ من مدلول الكلمة في اللغة.

وأول ما يطالع الباحث في هذا الصدد قول
الزمخري ^(٣) " واعلم أن (إلا) و (غيراً) يتقارضان ما لكل

(١) شذا العرف ٢٨ .

(٢) مادة (فرض) مقاييس اللغة ٥ / ٧١ ، ٧٢ ، وينظر : أساس
البلاغة ٥٠٢ ، واللسان ٥ / ٣٥٨٩ ، والقاموس ٢ / ٣٥٤ .

(٣) ينظر المفصل ٧٠ ، وشرحه لابن يعيش ، ٨٨/٢ ، والإقليد ٢ / ٥٨٢ .

واحد منها " الذي شرحه ابن يعيش بقوله ^(١) : " يعني أن كل واحد منها يستعير من الآخر حكما هو أخص به " .

ومثل ذلك قول الجندي (ت ٧٠٠ هـ) ^(٢) : أي استعاروا (غيراً) لمعنى الاستثناء .. واستعاروا (إلا) لمعنى الوصفية .. " .

ثم قول ابن هشام ^(٣) : " وقد يتقارض الأولى واللائى " الذي شرحه الشيخ خالد (ت ٩٠٥ هـ) بقوله ^(٤) : " فيقع كل منها مكان الآخر " .

وأحسن ما قيل في هذا أن التقارب " من القرض ؛ أي : السلف في الأحكام " وهو قول الشيخ الأمير (ت ١١٥٤ هـ) ^(٥) .

(١) شرح المفصل ٢ / ٨٨ .

(٢) الإقليد ٢ / ٥٨٢ .

(٣) أوضح المسالك ١ / ١٤٤ .

(٤) التصريح ١ / ١٣٣ .

(٥) حاشيته على المغني ٢ / ٢٠١ .

ولم يرد لفظ التقارب في النحو بهذا المفهوم - فيما اعلم - عند أحد قبل الزمخشري في عبارته سالفه الذكر ، والتي شرحتها ابن يعيش ، والجندى على نحو ما تقدم .

ولكن لابن هشام ، وهو المتأخر عنه بنحو قرنين فضل السبق في عد التقارب من مباحث النحو ؛ إذ جمع مسائله في موضع واحد من كتابه مغني اللبيب ، وإن حصرها في عشرة أمثلة ^(١) :

أحداها : إعطاء (غير) حكم (إلا) في الاستثناء بها .

الثاني : إعطاء (أن) المصدرية حكم (ما) المصدرية في الإهمال .

الثالث : إعطاء (إن) الشرطية حكم (لو) في الإهمال .

الرابع : إعطاء (إذا) حكم (متى) في الجزم بها .

الخامس : إعطاء (لم) حكم (لن) في عمل النصب .

السادس : إعطاء (ما) النافية حكم (ليس) في الإعمال .

السابع : إعطاء (عسى) حكم (لعل) في العمل .

الثامن : إعطاء الفاعل إعراب المفعول ، وعكسه .

التاسع : إعطاء الحسن الوجه حكم الضارب الرجل في النصب ، وإعطاء الضارب الرجل حكم الحسن الوجه في الجر .

(١) ينظر تفصيل ذلك في المغني ٢٠١ / ٢ - ٢٠٢ .

يريد التعارض بين الصفة المشبهة ، واسم الفاعل في
النصب والجر .

العاشر : إعطاء (أ فعل) في التعجب حكم (أ فعل) التفضيل
في جواز التصغير ، وإعطاء (أ فعل) التفضيل
حكم (أ فعل) في التعجب في أنه لا يرفع الظاهر.

يريد التعارض بينهما في التصغير ، ورفع الظاهر .

ولا شك أن مسائل التعارض لا تتحصر فيما جمعه ابن هشام ، ولا فيما زاده عليه صاحب الكتب المشار إليه في المقدمة ، بل يضاف إليها ما يدور في بابي حروف الجر ، وعطف النسق ويعبر عنه النهاة بوقوع حرف مكان آخر أو في موضعه ، أو أنه ورد بمعناه أو بمرادفته ، وأحياناً بالتعاقب ، وربما سموه تحولاً^(١) .

(١) استعمل الخليل لفظ (التحول) و (الموضع) في كتابه الجمل ؛ ينظر مثلاً ٢٨٩ ، ٢٩٠ ، ٢٩٣ وما استعمله ابن هشام (مرادفته) في مغني اللبيب ينظر مثلاً ١٤٦ / ١ ، أما عدا ذلك من الألفاظ فمتداولة ، ينظر مثلاً : حروف المعاني للزجاجي ، والأزهية في علم الحروف للهروي ، ومعاني الحروف المنسوب للرماني ، والجني الداني في حروف المعاني للمرادي ، وأدب الكاتب لابن قتيبة ، وحروف الجر ، وعطف النسق في بابيهما من كتب النحو .

وقد نبه ابن هشام نفسه إلى ذلك في ختام حديثه عن التعارض بقوله^(١) : " ولو ذكرت أحرف الجر ، ودخول بعضها على بعض في معناه لجاء من ذلك أمثلة كثيرة " .

ومنه مجيء (في) بمعنى (من) كما في قوله تعالى :
﴿وَارْزُقُوهُمْ فِيهَا﴾^(٢) أي منها^(٣) ، وقول امرئ القيس^(٤) :

وهل يعمن من كان أحدث عهده
ثلاثين شهراً في ثلاثة أحوال

أي : من ثلاثة أحوال^(٥) .

(١) المغني ٢ / ٢ - ٢٠٣ - ٢٠٢ ولعله لم يتبه في مقواته إلى وقوع التعارض في حروف العطف لقلته فيها عنه في حروف الجر .

(٢) النساء ٥ .

(٣) ينظر البحر المحيط ٣ / ١٨٠ .

(٤) البيت من الطويل ، وهو في ديوانه ١٣٥ ، والخصائص ٢ / ٣١٥ ، والمغني ١٤٦ / ١ ، والخزانة ٦٢ / ١ .

(٥) قاله المرادي ، ينظر الجنبي الداني ٢٥٢ ، ووجهه ابن جني على حذف المضاف كأنه قال : في عقب ثلاثة أحوال ، أي بعدهن . ينظر الخصائص ٢ / ٣١٥ .

ومجيء (من) بمعنى (في) عند الكوفيين ^(١) ، كما في قوله تعالى : «إِذَا ثُوِيَ لِلصَّلَاةِ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ» ^(٢) أي : في يوم الجمعة ^(٣) .

وقد ذكر الفراء (ت ٢٠٧ هـ) أنهما يتعاقبان كما في قول العرب : (لاستخرجن العلم فيكم) ، أي : منكم ^(٤) .

ومذهب البصريين أن حروف الجر لا ينوب بعضها عن بعض ، وما أوهم ذلك حملوه على تضمين العامل معنى عامل آخر يتعدى بذلك الحرف لأن التجوز في الفعل أسهل منه فيحرف . وهي مسألة خلافية نالت حظها من البحث والنظر ^(٥) .

ومنه التعاقب بين (أو) و (الواو) قال الخليل (ت ١٧٥ هـ) ^(٦) " مثل قول الله جل وعز «وَلَا تُطِعْ

(١) ينظر التصريح ٢ / ١٠ ، وشرح الأشموني .

(٢) الجمعة ٩ .

(٣) ينظر البحر المحيط ٨ / ٢٦٧ .

(٤) ينظر السابق ٧ / ٦٩ .

(٥) ينظر مثلاً : الخصائص ٢ / ٣١٧ - ٣٠٨ ، والمغني ٢ / ١٨٠ ،

وحاشية الصبان ٢ / ٢١٠ .

(٦) الجمل ٢٨٩ .

مِنْهُمْ أَثِمًا أَوْ كَفُورًا》^(١) معناه : لا تطع منهم أثما
ولا كفورا .

وقال المرادي (ت ٧٤٩ هـ) ^(٢) : "أجاز بعضهم
أن تكون الواو في قولهم : الكلمة اسم ، و فعل ، و حرف
معنى (أو) " .

وبه صرخ ابن مالك (ت ٦٧٢ هـ) عند
الكلام على (أو) بقوله ^(٣) : " وتعاقب الواو في
الإباحة كثيراً " .

ومن ثم فالتعاقب ، والتقارض كلاهما بمعنى
الخلاف بين الألفاظ ، والسلف في الأحكام ، بيد أن الأول
- على كثرة استعماله - لم يكن يطلق إلا على ما وقع من
ذلك في حروف الجر ، ثم حروف النسق . والآخر - على
قلة استعماله - كان أعم منه ، وأدخل في أبواب النحو .

(١) الإنسان ٢٤ .

(٢) الجني الداني ١٦٦ .

(٣) التسهيل ١٧٦ ، وينظر شرح الكافية الشافية ٣ / ١٢٢٢ -

وتجدر بالذكر أن التعارض بخلاف الاقتران ،
فالأخير يقع فيه القرض من طرف واحد ، وأكثر ما يكون
بسبب تأثر لغة بأخرى ^(١) .

(١) ينظر تفصيله وأحكامه : من أسرار اللغة ٩٧ - ١٠٩ .

المبحث الثاني التقاض بين الأبنية

هذا المبحث والذي بعده محاولة لاستدعاء التقاض إلى المجال الصرفي اعتقاداً أن له في أبنية التصريف ووحدات اللغة أبعاداً يجب الاهتمام بها.

وفيما يعرف بتدخل الصيغ ، أو نيابة بعضها عن بعض تصور لعملية التقاض بينها ، وانتقال لفكرته إليها .
وهذه نماذج للبيان :

بين أبنية الفعل الثلاثي :

قد تخرج أبنية بعض الأفعال على أبوابها الصرافية المعروفة ؛ وحينئذ توجه غالباً على ما يعرف بتدخل اللغات أو تركبها ^(١) ، ولا مانع عندي من حمل ذلك على التقاض .

(١) ينظر : المقتنب ٢ / ١١١ ، والخصائص ٣٧٥/١ - ٣٨٦ ، وشرح الملوكي ٤١ ، وشرح التصريف للثمانيني ٤٣١ - ٤٣٤ ، وشرح الشافية ١١٧/١ - ١٢٦ ، وشرح التصريف العزي ٣٢ ، والمزهر ٢٦/١ ، والاقتراح ١٣٧ - ١٤٣ .

وأكثر ما يقع منه في بابي (فعل يفعل) بفتح العين
فيهما ، و (فعل يفعل) بالكسر في الماضي والفتح في
المضارع .

فجاء على الأول أفعال لا حلقية العين ولا اللام مع أنه
شرط فيه نحو (أبي يأبى ، وبقى يبقى ، وجبي يجبى ، وشجا
يشجي ، وقلى يقلى ، وغشى يغشى ، وسلا يسلى ، وهلك
يهلك ، وركن يركن ، وقطط يقطن) .

وخرج على الباب الثاني نحو (حسب يحسب ، ونعم
ينعم) و (فضيل يفضل ، وحضر يحضر) ^(١) .

والقياس فيهن جميعاً فتح العين في المضارع ؛ قال
الكسائي (ت ١٨٩ هـ) ^(٢) : "أخذوا (يحسب) بكسر السين
في المستقبل عن قوم من العرب يقولون : (حسب يحسب)
فكأن (حسب) من لغتهم في أنفسهم و (يحسب) لغة لغيرهم
سمعواها منهم ، فتكلموا بها ، ولم يقع أصل البناء على فعل
ي فعل " .

(١) ينظر المصادر السابقة .

(٢) الأضاد ١٢ ، وينظر المزهر ١ / ٢٦٥ .

وهذا الذي ذكره الكسانى هو التداخل الذى حملوا عليه هذه الأفعال ، ومعناه عموما التلقيق بين لغتين من لغات العرب ينشأ عنه لغة أخرى أو أكثر .

وذلك كان تستعمل إحدى القبائل أحد الأفعال بفتح العين في الماضي وكسرها في المضارع نحو (قطنط يقطنط) وتستعمله قبيلة أخرى بالكسر في الماضي والفتح في المضارع ، فتقول : (قطنط يقطنط) ثم يتلاقى أصحاب اللغتين ، فينقل كل واحد الماضي ، أو المضارع الذي يستعمله صاحبه إلى لغته ، فيترکب من الجمع بين اللغتين لغتان آخريان ^(١) هما (قطنط يقطنط) و (قطنط يقطنط) ، وربما يقتصر في النقل ، أو الاستعمال على واحدة .

وأتساءل : أليس في أخذهم الماضي أو المضارع من بابه ، وضمه إلى مضارعه أو ماضيه في باب آخر تصور للاستعارة ، أو التعاقب بين بنية الفعل ؟ ومن ثم يمكن عده ضرباً من التقارب ، وإن سماه الصرفيون تداخلاً ، أو تركباً ، أو جمعاً بين اللغات ؟!

(١) ينظر المزهر ١ / ٢٦٣ ، ٢٦٤ .

بين بناءِ الفاعل والمفعول :

نقل الرضي في شرح الكافية^(١) القول بأن صيغة (فاعل) قد تأتي بمعنى (مفعول) كما في قوله تعالى: «فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ»^(٢) أي : مرضية^(٣).

وأن صيغة (مفعول) قد تأتي بمعنى (فاعل) كما في قوله تعالى: «إِنَّهُ كَانَ وَعْدُهُ مَأْتِيًّا»^(٤) أي : آتيا^(٥).

وهو قول يتناقله المفسرون ولاسيما اللغويون منهم كالزجاج (ت ١١٣ هـ) والزمخري (ت ٣٨٥ هـ) وابن جزى (ت ٤٦٧ هـ).

ومن قبيل الأول قوله تعالى: «يَقُولُونَ أَئِنَّا لَمَرْدُودُونَ فِي الْحَافِرَةِ»^(٦) أي : المحفورة^(٧).

(١) ينظر ق ٢ / ١ / ٧٢٣ - ٧٢٤.

(٢) القارعة ٧.

(٣) ذكره الزجاج في معاني القرآن ٥ / ٣٥٥.

(٤) مريم ٦١.

(٥) ذكره الزمخري في الكشاف ٢ / ٤١٥.

(٦) النازعات ١٠.

(٧) ينظر : تفسير الكشاف ٤/١٨١ ، والتسهيل لعلوم التنزيل ٨٢٣.

وقوله تعالى : « خَلَقَ مِنْ مَاءٍ دَافِقٍ » ^(١) أي : مدفوق ^(٢) .

ومن الثاني قوله تعالى : « وَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ جَعَلَنَا بَيْنَكَ وَبَيْنَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ حِجَابًا مَسْتُورًا » ^(٣) ، أي : ساترا ^(٤) .

وهذا كله يعني النية بين وزني (فاعل) و (مفعول) في المعنى ، وعليه يصح حمله - عندي - على التعارض ، وإن وجه سببيه الأول - وهو كثير - على النسب ، أي كأنه قيل : ذات حفر ، وذو دفق أو اندفاع ، وكذلك غيره ^(٥) .

كما جاز في الثاني البقاء على بابه ، ومعناه : جعلنا حجاباً مستوراً عن أعين الخلق ، وهكذا ^(٦) .

(١) الطارق ٦.

(٢) ينظر : معاني القرآن للزجاج ٣١١/٥ ، والتسهيل لعلوم التنزيل ٨٣٩ .

(٣) الإسراء ٤٥ .

(٤) ينظر : معاني القرآن ٢٤٢/٣ ، والتسهيل لعلوم التنزيل ٣٧٦ .

(٥) ينظر الكتاب ٣٨٢/٣ .

(٦) ينظر ما سبق من مصادر التفسير .

بين بناءي الفاعل والصفة المشبهة :

ينص الصرفيون على أن لاسم الفاعل غير المقيس أوزاناً هي في الأصل مستعارة - عندي - من أبنية الصفة المشبهة به .

كما ينصون على أن الأخيرة ترد قليلاً على وزن (فاعل) وهو في الأصل له باتفاق .

ولو لم يُعوَّل في هذا الصدد إلا على ما نقله السيوطي في الهمع ^(١) لكتفى ، وإن لم يصرح بلفظ التقارب ولا بما فيه معناه كالتعاقب ، أو نحوه .

ومن الأول عموماً مجيء اسم الفاعل على (فعيل) كعفيف ، وخفيف ، وعلى (فيُعل) كسيد ، وميت ، وعلى (فعال) كجود ، وعلى (فعلان) كنusan ، وعلى (فعل) كحسن .

ومن الثاني ، وهو مجيء الصفة المشبهة على (فاعل) قولهم : ضامر الكشح ، وساهم الوجه ، وحامض الذكر ، وحائل اللون ، وظاهر القلب ، وماجد أبوه .

ومن هذا الباب - فيما أعتقد - التداخل بين أوزان الصفة نفسها ، فيأتي مثلاً ما قياسه (فعل) وحسب - لأنه من العيوب الباطنة - عليه وعلى (أفعل) كـ (وجـر) ^(١) وـ (حـق ، وأـحمـق) .

ويأتي ما قياسه (أفعل) وحسب - لأنه من العيوب الظاهرة - عليه وعلى (فعل) كـ (أجـدـب ، وجـدـب) ، وـ (أـكـدر ، وكـدـر) ^(٢) .

ومع القول بأنه من تداخل الأبنية ليس ما يمنع أن يكون أيضاً من التعارض بينها .

بين أبنية القلة والكثرة :

الأصل أن يستعمل ما وضع من أبنية القلة لبيان ما وضع من الأعداد للشيء القليل ، وهي العشرة فما دونها إلى ثلاثة .

وأن يستعمل ما وضع من أبنية الكثرة لبيان ما وضع من الأعداد للشيء الكثير ، وهو ما فوق العشرة ^(٣) .

(١) الـجـر : الخوف . اللسان (وجـر) ٤٧٧١/٦ .

(٢) ينظر شرح الشافية ١٤٥/١ .

(٣) ينظر شرح المفصل ٢٥/٦ .

فإذا لم يسمع من الجمع إلا ما يجري على بناء قلة
ك (أرجل ، وأعناق) أو أبنية الكثرة ك (رجال ، وقلوب) فهو
"مشترك بين القلة والكثرة ، وقد يستعار أحدهما للأخر"
قاله الرضي ^(١).

وقد يُكسر الاسم على بناءين - أو أكثر - أحدهما من
القلة ، والثاني من الكثرة ، ومع ذلك يستغني بأيهما عن
الأخر .

وتقييد في الكتاب بالشعر مؤولاً بالجنس ، قال سيبويه
(ت ١٨٨ هـ) ^(٢) : " وسألت الخليل عن (ثلاثة كلاب) فقال :
يجوز في الشعر ، شبهوه بـ (ثلاثة قرود) ونحوها ، ويكون
(ثلاثة كلاب) على غير وجه (ثلاثة أكلب) ولكن على قوله :
(ثلاثة من الكلاب) .. "

ولكن هذا التقارب الذي يعبر عنه تارة بلفظ
الاستعارة ، وأخرى بالاستغناء " جائز في الكلام والشعر " ^(٣)
أي : في النثر ، والنظم .

(١) شرح الكافية ق ٢ / ١ / ٧٠٠ .

(٢) الكتاب ٣ / ٦٢٤ .

(٣) الانتصار لسيبويه ٢٤٤ .

فاستغنى مثلاً بـ (أقلام عن (قلام)^(١) و (قلوم)^(٢) في قوله تعالى : « وَلَوْ أَنَّمَا فِي الْأَرْضِ مِنْ شَجَرَةٍ أَقْلَامٌ وَالْبَحْرُ يَمْدُدُهُ مِنْ بَعْدِهِ سَبْعَةُ أَبْحُرٍ مَا نَفَدَتْ كَلِمَاتُ اللَّهِ »^(٣).

واستغنى بـ (قروء) عن (أقرؤ) و (أقراء)^(٤) في قوله تعالى : « وَالْمُطَلَّقَاتُ يَنْرَبَّصْنَ بِأَنفُسِهِنَّ ثَلَاثَةَ قُرُوءٍ »^(٥).

بين الألف المبدلة وألف التأنيث :

من التعارض في البنية ما يقع للشبه الصوري^(٦) في النسب إلى بعض المختوم بالألف المقصور.

فالاصل أن تقلب الألف، واؤا إذا كانت مبدلة عن أصل^(٧) ، فيقال في نحو مليسي ، ومرمي : (مليسي ، ورمي).

(١) ينظر مادة (قلم) اللسان ٣٧٢٩/٥ ، والقاموس ١٦٨/٤ .

(٢) ذكره ابن يعيش في شرح المفصل ٢٥/٦ .

(٣) لقمان ٢٧ .

(٤) ينظر اللسان (قرأ) ٣٥٦٤/٥ .

(٥) البقرة ٢٢٨ .

(٦) علته بالشبه الصوري نقاً عن بحث بعنوان (من ملامح الحمل الصوري في التفسير النحوى) للدكتور عبد الله سالم منشور بمجلة بحوث ودراسات في اللغة العربية وأدابها ٢ / ١٢٣ .

(٧) ينظر شرح الشافية ٣٩/٢ .

وأن تمحى إذا كانت مخلوبة للثانية ، فيقال في نحو سكري ، وحلي : (سكري ، وحلي) لأنها زائدة مثل التاء وفي معناها ^(١) .

لكنهم قالوا أيضاً : (ملهى ، ومرمى) بالمحى تشبيهاً للمنقلبة عن أصل بالزائدة للثانية .

وقالوا : (سکروی ، وحبلوی) فشبھوا الزائدة للثانية بالمنقلبة عن أصل ^(٢) .

(١) ينظر شرح المفصل ٥ / ١٥٠ .

(٢) ينظر الموضعين السابقين من شرحي المفصل والشافية .

المبحث الثالث

التقاض في الخصائص والأحكام

هذا المبحث امتداد لسابقه غير أن فكرة التقاض هنا ملحوظة في تناوب الخصائص والأحكام التي تتمايز بها الوحدات اللغوية . وفيما يلي نماذج منها :

توكيد الاسم ، وتصغير الفعل

لا أقصد بذلك أن كلامهما ينوب عن الآخر ، فيصير الاسم فعلاً والفعل اسمًا ، وإن كان من الأسماء ما ينوب عن الأفعال في العمل اتفاقاً كاسم الفعل ، والمصدر ، وأسمى الفاعل والمفعول ؛ وهو ما يعد عندي من قبيل الاقتراض لا التقاض لحصول الاستعارة من طرف واحد .

وإنما أريد التقاض بينهما في جانب معين ، وهو أن يأخذ الاسم شيئاً مما يختص به الفعل ، ويأخذ الفعل شيئاً مما يختص به الاسم .

فمن الأول اتصال اسم الفاعل بنون التوكيد مع أنها
من علامات الأفعال كقول الراجز ^(١) :

* أقائلنَّ أحضروا الشهودا *

وقول رؤبة ^(٢) :

* أشاهرنَّ بعْدَنَا السِّيوفَا *

ومن الثاني تصغير فعل التعجب مع أن ذلك من
خصائص الأسماء كقول الشاعر ^(٣) :

(١) ينسب إلى رؤبة، وهو في ملحقات ديوانه ١٧٣، والخصائص
١٣٧/١، وشرح الكافية ق ٢ / ٢ / ١٤٤٤ ، والجني الداني
١٤١ ، وأوضح المسالك ١ / ٢٤ ، والخزانة ٤ / ٥٧٤ .

(٢) بيت من مشطور الرجز ، وهو في ملحقات ديوانه ١٧٩ ،
وجمهرة اللغة ٢ / ٢٩١ ، وشرح الكافية ق ٢ / ٢ / ١٤٤٥ ،
والجني الداني ١٤٢ ، وشرح الأشموني ١ / ٤١ ، والخزانة
٤ / ٥٧٧ .

(٣) البيت من البسيط ، وينسب إلى كاهل النُّقفي ، وإلى غيره .
شدن الغزال : قوي وطلع قرناه ، واستغنى عن أمه . والضال :
شجر النبق ، واحده الضالة . والسمر : جمع سمرة : شجر
اللطخ . ينظر : الإنصال ١٢٧/١ ، وشرح المفصل ٦١/١ ،
٣٤/٣ ، ١٣٤/٥ ، ١٣٥/٥ ، ١٤٣/٧ ، وشرح الكافية ق ١/١ ،
ق ٢/١٠٩١ ، وشرح الشافية ٤/٨٤ .

ياماً أميلح غزلاناً شدناً لنا

من هؤلئنكن الضال والسمّر

ودخول حرف الجر على (نعم ، وبئس) مع أنهما
فعلان كما في قول أعرابي ، وقد بشر بمولودة : " والله ما
هي بنعم المولودة " وقول آخر : " نعم السير على بئس
الغير " ^(١) .

ولهذه الشواهد تواجهه مختلف فيها لكنها ^(٢) لا تمنع
أن يكون الحمل على التقارب واحداً منها :

جمع الفعل وتوحيد الاسم :

الجمع - كما هو معلوم - من خصائص الأسماء
كالتأنيث والتصغير .

أما الفعل فلا يثنى ولا يجمع على المشهور من لغة
العرب غير أن بعضهم - فيما حكى البصريون ^(٣) - كان
يقول : (ضربوني قومك) و (ضربني نسوتك) و (ضرباني
أخواك) فيلحق بالفعل علامة الثنوية أو الجمع .

(١) ينظر الإنفاق ٩٧/١ مسألة ١٤ .

(٢) ينظر الخصائص ١٣٧/١ ، والإإنفاق ١٤٢-١٤١/١ ، وستأتي
الإشارة إلى أهمها في البحث الخامس .

(٣) ينظر أوضح المسالك ٢ / ٩٨ .

وهي لغة طيئ وأزد شنوة ، أو بني الحارث ^(١) ،
وعليها جاء قولهم : (أكلوني البراغيث) ^(٢) وبه تعرف لدى
النهاة ، ومن شواهدها قول شاعرهم ^(٣) :

يلومونني في اشتراء النخب

ل أهلي فكلهم الوم

وعلى جانب آخر يوجد من الأسماء ما يلزم الإفراد
في اللفظ كاسم الجمع ، وهو مادل على متعدد ، ولم يجر
على وزن من أبنية التكسير ، وله مفرد من معناه دون
لفظه ، أو من لفظه دون معناه نحو : إبل ، وقرיש ،
وصحب ^(٤) .

وكاسم الجنس الإفرادي ، وهو ما يصدق على
القليل والكثير من جنس واحد بلطف واحد نحو : ماء ،

(١) ينظر : الهمع ١ / ١٦٠ ، وشرح الأشموني ٢ / ٤٨ .

(٢) ينظر : الكتاب ٢ / ٤١ ، وشرح المفصل ٣ / ٨٧ .

(٣) البيت من المتقارب ، وهو لأمية بن الصلت ، أو لغيره ،
ويروى (قومي) بدلا من (أهلي) ، و (يُعذل) بدلا من (اللوم)
ينظر المصادر السابقة .

(٤) ينظر : الكتاب ٣ / ١٢٤ ، وشرح الكافية ق ٢ / ٦٥٧ ، وشرح
الأشموني ٤ / ١٥٣ .

وهواء ، وتراب ، ومنه المصدر نحو : فهم ، وإكرام ،
واستقامة .

ومن شواهده ^(١) (ضيف) في قوله تعالى : « هل أئاك
حَدِيثُ ضَيْفِ إِبْرَاهِيمَ الْمُكَرَّمِينَ » ^(٢) .

و(الخصم) في قوله تعالى : « وَهَلْ أَئَاكَ نَبِأً الْخَصْمُ إِذ
تَسْوَرُوا الْمِحْرَابَ » ^(٣) .

فإذا كان من الأفعال ما تدخله التثنية والجمع مع أنهما
ليسا من خصائصها ، وكان من الأسماء ما يلزم الإفراد
والتوحيد مع أن التثنية والجمع من خصائصها ، فهل ثمة ما
يمنع أن يكون ذلك من التعارض ؟ !

الوصف بالاسم والتسمية بالصفة :

إن من الأسماء ما ينوب عن الصفة ؛ فيكتسب
حكم الم يكن فيه ، ومن الصفات ما يغلب عليه
الاسمية ؛ فيفقد بعض أحکامه والمسألة - عندي - من
التضارع .

(١) ينظر شرح الكافية ق ٢ / ١ / ٦٦٢ .

(٢) الدارييات ٢٤ .

(٣) سورة ص ٢١ .

ومن الضرب الأول : وقوع الجامد موقع المشتق في الخبر نحو : (الجندى أسد) ، وموقع الحال نحو : (بدت الفتاة قمرا) ، وموقع النعت نحو : (قابلت رجلاً ذا علم) .

وشواهده كثيرة كقوله تعالى : «**ذلِكَ الْكِتَابُ**» ^(١) ،
وقوله : «**وَقَالَ اللَّهُ لَا تَتَّخِذُوا إِلَهَيْنِ اثْتَيْنِ**» ^(٢) .

وقول هند بنت عتبة ^(٣) :
أفي السلم أعياراً جفاءً وغلظة

وفي الحرب أشباه الإمام العوارك

ومن الثاني ^(٤) : قولهم (الأبطح) لمسيط الوادي ^(٥) ،
غلب عليه ، وكان صفة في الأصل للمنبطح على وجهه .

(١) البقرة ٢ .

(٢) النحل ٥١ .

(٣) البيت من الطويل . وأعيار جمع عير ، وهو الحمار . العوارك :
الحانضات ، ويروى (النساء) بدلاً من (الإماء) ينظر : الكتاب
٣٤٤ ، والمقتضب ٢٦٥/٣ ، وشرح الكافية ق ١/٦٨٤ ،
والخزانة ٣/٢٦٣ .

(٤) ينظر : أوضح المسالك ١٦٥/١ ، والهمع ٨٥/١ .

(٥) ينظر : الصحاح (بطح) ٣٥٦/١ ، وشرح المفصل ٧/١ .

و(أسود) و(أرقم) للثعبان، وكانتا صفتين للشيء الأسود
والمرقوم، أي المنقوط.

و(صاحب) و(راكب) غالباً على صاحب الغنم أو الملك،
وكانتا صفتين للفاعل منها عموماً.

فلما انسلاخت هذه الألفاظ عن الوصفية ، وهي الدلالة
على معنى وصاحبها ^(١) ، فقدت بعض أحكامها ، فصارت لا
تحمل ضميراً كال فعل ، ولا تعلم عمله ، ولا يصلح الوصف
بها ، ولا وقوعها صلة لـ (آل).

ومثل ذلك في الحمل على التعارض الأعلام المنقولة عن
الوصف كحارث ، ومنصور ، ومحمد ، وما دخلته (آل) التي
لمح الأصل كالعباس ، والضحاك ، والحسن ، والحسين.

تناولب اسم الفاعل والمصدر :

جاء في شرح الشافية ^(٢) : " وقد يوضع اسم
الفاعل مقام المصدر نحو (قم قائماً) أي : قياماً ، كما
يوضع المصدر مقام اسم الفاعل نحو (رجل عدل
وصوم) " .

(١) ينظر : شرح ابن عقيل ١٩٥/٣ .

(٢) ١ / ١٧٦ .

ومن شواهد الأول قول الفرزدق ^(١) :
أَمْ تَرَنِي عَاهَدْتَ رَبِّي وَإِنِّي
لَبَيْنَ رَتَاجَ قَائِمًا وَمَقَامٍ
عَلَى حَلْفَةٍ لَا أَشْتَمُ الدَّهْرَ مُسْلِمًا
وَلَا خَارِجًا مِنْ فِي زُورٍ كَلَمٍ

قال سيبويه ^(٢) : " كأنه قال : ولا يخرج خروجا . "

ومن شواهد الثاني قول الخنساء ^(٣) :
تَرْتَعْ مَارْتَعْتْ حَتَّى إِذَا اذْكُرْتْ
فَإِنَّمَا هِيَ إِقْبَالٌ وَإِدْبَارٌ

قال سيبويه ^(٤) : " فجعلها الإقبال والإدار كقولك :
نَهَارُكَ صَائِمٌ وَلَيْلُكَ قَائِمٌ " .

(١) البيتان من الطويل . والرتاب : البيت العظيم . ينظر : ديوانه ٧٦٩ ، والكتاب ٣٤٦ / ١ ، والمقتضب ٣١٣ / ٤ ، ٢٦٩ / ٣ . وشرح الشافية ١٧٧ / ١ .

(٢) الكتاب ٣٤٦ / ١ .

(٣) البيت من الماء . وهو وصف ناقة . اذكرت : أي تذكرت ولدها . ينظر ديوانها ٤٨ ، والكتاب ٣٣٧ / ١ ، والمقتضب ٣٢٠ / ٣ .

(٤) الكتاب ٣٣٧ / ١ .

يريد : أنه أخبر عنها بالمصدرين (إقبال وإدبار)
وأنزلهما منزلة اسمي الفاعل : (صائم وقائم) .

وهو - في تقديرني - تقارب ، وإن جاز اعراب الأول
(خارجا) حالا^(١) ، وتوجيه الثاني على حذف مضاف ، أي :
ذات إقبال وإدبار^(٢) .

الخلاف بين المفرد والجمع :

قد يطلق المفرد ويراد به الجمع^(٣) ، كما قد يطلق
الجمع ويراد به المفرد^(٤) .

فمن الأول - وهو كثير - قوله تعالى : « وَهُمْ لَكُمْ
عَدُوٌّ »^(٥) ، وقوله : « وَيَكُونُونَ عَلَيْهِمْ ضِيًّا »^(٦) .

وكذلك قول الراجز^(٧) :

* في حلقكم عظم وقد شجينا *

(١) ينظر شرح الشافية ١ / ١٧٧ .

(٢) ينظر المقتضب ٣ / ٢٣٠ .

(٣) ينظر الكتاب ١ / ٢١٠ .

(٤) ينظر شرح الكافية ق ٢ / ١ / ٦٥٥ .

(٥) الكهف ٥٠ .

(٦) مريم ٨٢ .

(٧) ينسب إلى المسيب بن زيد مناة الغنوبي . وشجي بالعظم : غص
به . ينظر : الكتاب ٢٠٩/١ ، والمقتضب ١٧٢/٢ ، وشرح
المفصل ٢٢/٦ .

ومن الآخر ^(١) قولهم في عثون ^(٢) البعير : (ذو
عثرين) وفي مفرق الرأس : (مفارق) قال جرير ^(٣) :
قال العواذل ما لجهلك بعدهما

شاب المفارق واكتسين قتيرا

فك المدغم وإدغام المفوك :

ولعل من التقارب في الحكم أيضًا فك ما يجب
إدغامه من المثلين ، وإدغام ما يجب فكه .

فال الأول نحو قولهم ^(٤) : (صَكَّ الفرس) و (ضَبَّتِ
الأرض) و (عَزَّزَتِ الناقَة) أجروه مجرى غير المتصل في
كلمة واحدة كـ (جعل لك) و (ضرب بكر) .

وهو جائز في الشعر بلا خلاف ^(٥) كقول قعنبر بن أم
صاحب ^(٦) :

(١) ينظر : الكتاب ٣ / ٤٨٤ ، وشرح الكافية ق ٢ / ١ / ٦٥٥ .

(٢) العثون : شعيرات عند مذبح البعير والتيس . اللسان (عثن) ٤/٢٨١ .

(٣) البيت من الكامل . والقتير : أصله من القتر وهو التراب ،
والمراد الشيب . ينظر : ديوانه ٢٧٩ ، والكتاب ٣ / ٤٨٤ ،
واللسان الموضع السابق .

(٤) ينظر : شرح ابن عقيل ٤/٢٤٩ ، وشرح الأشموني ٤/٣٤٨ ،
وتهذيب التوضيح ٢ / ١٢٦ .

(٥) ينظر : الكتاب : ٣/٥٣٥ ، والمقتضب ١ / ١٤١ .

(٦) البيت من البسيط ، وهو في الكتاب ٣/٥٣٥ ، والمقتضب ١ / ١٤٢ ،
٣/٢٥٣ ، والخاصص ١ / ١٦١ ، والمنصف ١ / ٣٣٩ .

مهلاً أعاذلَ قد جربتِ من خلقِي

أني أجود لآقوام وإن ضنوا

والثاني نحو قولهم (ضرِّبَك) و (جعلَك).

قال ابن جني^(١) : " هذا مُشَبَّه في اللفظ بـ (شدَّ ، ومدَّ ، واستعدَّ ، ونحوه مما لزم فلم يفارق)" أي : مما لزم إدغامه فلم يفك.

وهو جائز اتفاقاً مadam المثلان في كلمتين ، وليس
همزتين ، ولا ما قبلهما ساكننا غير لين^(٢) ، وبه قرأ أبو
عمرو (ت ١٥٩ هـ)^(٣) نحو قوله تعالى : «مَنْ ذَا الَّذِي
يَشْفَعُ عِنْدَهُ»^(٤) بادغام العين في مثلاها ، وقوله تعالى : «لَا
أَنْرَخُ حَتَّى أَبْلُغَ مَجْمَعَ الْبَحْرَيْنَ»^(٥) بادغام الحاء في مثلاها ،
وقوله تعالى : «أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالدِّينِ»^(٦) بادغام الباء
في مثلاها . ويتحتم صوتياً تسكين الأول قبل إدغامه .

(١) الخصائص ٣ / ٨٩.

(٢) ينظر : شرح الشافية ٢٤٦/٣ ، وشرح الأشموني ٣٤٥/٤ .

(٣) ينظر : شرح المفصل ١٣٦/١٠ ، وشرح الشافية ٢٤٦/٣ ، والإقليد ٢١٦٢/٤ وما بعدها .

(٤) البقرة ٢٥٥ .

(٥) الكهف ٦٠ .

(٦) الماعون ١ .

المبحث الرابع

من دلالات التعارض في النحو

إن جملة ما يُعرف لهذه الظاهرة في إطار النحو إحدى عشرة مسألة انفرد بها ابن هشام ، فذكر عشراً منها في مغنى الليبب على ما سبق في المبحث الأول ، وواحدة في أوضح المسالك ، وستأتي حالاً .

وهذه ثلاثة مسائل من بينها واحدة لم ينص عليها ، ولعلها تكفي لبيان طريقتهم في تناول الظاهرة من جهة ، والاجتهاد في تجلية ملامحها الدلالية من جهة أخرى . وقد أجملتها في النقاط الآتية :

١- قال ابن مالك :

* واللاء كالذين نزرا وقعا *

فسرحة ابن هشام بقوله ^(١) : " وقد يتعارض الألى واللائى ، قال :

* محابها حب الألى كن قبلها *

(١) أوضح المسالك ١٤٤/١ - ١٤٦

أي حب اللاتى ، وقال :
فما آباؤنا بأمن منه

علينا اللاء قد مهدوا الحجورا

أي الذين "

ثم شرح الشيخ خالد قول ابن هشام المتقدم : " وقد
يتقاض الألى واللانى " ، بقوله ^(١) : " فيقع كل منهم مكان
الآخر .. " .

هكذا مما يفهم منه أن المسألة محض لغة وحسب .

والذي أراه أن إطلاق (الألى) على جمع الإناث مع
أن الأصل فيه لجماعة الذكور لا يخلو من معنى يريده
الشاعر؛ وهو وصف النساء اللانى كان يعرفهن قبل
محبوبته الحالية بشيء مما يختص به الرجال تقليلاً لحسنها
إلى جانب حسنها .

وكذلك البيت الثاني عندما استعمل (اللاء) لجماعة
الذكور ، والأصل أن تكون لجمع الإناث ؛ يريد تعظيم فضل
مدوحه بالقياس إلى فضل آبائه ، أو لأن القيام على شأن
الأطفال في المهد من عمل النساء أصلاً ، فلما تبادر ذلك إلى
ذهنه انطلق به لسانه .

وفي الأدب العربي أمثلة تؤيد ما ذهبت إليه ، وأن اختلف اللغويون والنقاد في توجيهها كمسألة (نواكس) المشهورة في قول الفرزدق ^(١) :

وإذا الرجال رأوا يزيد رأيهم

خُضْعُ الرِّقَابِ نَوَاكِسُ الْأَبْصَارِ

٢- ولا يمتنع عندي أن يكون منه ما هو معروف في باب الموصول من مجيء (من) لغير العالم مع أن الأصل أن تكون للعالم ، ومجيء (ما) للعاقل مع أن الأصل أن تكون لغير العاقل أو العالم كقوله تعالى : « وَمَنْ أَضَلَّ مِنْ يَذْعُو مِنْ دُونِ اللَّهِ مَنْ لَا يَسْتَحِيْبُ لَهُ » ^(٢) ، و قوله : « فَانْكِحُوا مَا طَابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ » ^(٣) .

وببيانه في الأول : أنهم أنزلوا غير العالم غباءً ، وهي الأصنام منزلة العالم ، أو شبهوه به ، وهو الله (عز وجل) .

وفي الثاني : أريدت الأنواع لا الإناث ، أو لوحظت صفاتهن كالبكارة والثيوبة ^(٤) .

(١) البيت من الكامل ، وهو في ديوانه ٣٧٦ ، والكتاب ٦٣٣/٣ ، والمقتضب ١٢١/١ ، والكامن ٢٦٢ ، وشرح المفصل ٦٥/٥ ، والخزانة ٩٩/١ .

(٢) الأحقاف ٥ .

(٣) النساء ٣ .

(٤) ينظر تفسير الكشاف ٢٤٤/١ ، ٤٤٢/٣ ، ٢٤٤/١ ، وأوضح المسالك ١٤٧/١ ، ١٥٠ ، وشرح الأشموني بحاشية الصبان ١٥١/١ ، ١٥٣ .

٣- والتقارض بين (إلا) و (غير) أشهر ما يعرف من هذه الظاهرة ، وأقدم ما صرّح فيه بلفظ (التقارض) في غير حروف الجر ، وحروف النسق .

أعني بذلك ما تقدم في المبحث الأول من قول الزمخشري ^(١) : " واعلم أن (إلا) و (غيراً) يتقارضان ما لكل واحد منها " .

والمقصود بتقارضهما ^(٢) : إعراب (غير) بما يستحقة المستثنى به (إلا) مع أن الأصل في (غير) أن يوصف بها .

وإعراب (إلا) ومدخلها بما تستحقه (غير) مع أن الأصل في (إلا) أن يستثنى بها .

قال السيوطي (ت ٩١١ هـ) ^(٣) : " قد تحمل إحداهما على الأخرى ، فيوصف به (إلا) ويستثنى به (غير) ... " .

فمن الوصف به (إلا) قوله تعالى : « لَوْ كَانَ فِيهِمَا إِلَهٌ إِلَّا اللَّهُ لَفَسَدَهُ » ^(٤) .

(١) المفصل ٧٠ ، وشرحه لابن عييش ٨٨/٢ ، والإقليد ٥٨٢/٢ .

(٢) ينظر: شرح اللمع ٤٩٧/٢ ، وشرح الأشموني ٥٥/٢ .

(٣) الهمع ٢٢٩/١ .

(٤) الأنبياء ٢٢ .

قال المبرد (ت ٢٨٥ هـ) ^(١): "المعنى - والله أعلم :
لو كان فيهما آلهة غير الله" وعليه أجمع النحاة
والمفسرون ^(٢).

ومن الاستثناء بـ (غير) قوله ^(بِغَيْرِهِ) : "فإن الله
لم يضع داء إلا وضع له دواء غير داء واحد :
الهرم" ^(١).

قال العكري (ت ٦١٦ هـ) ^(١) : "لا يجوز في
(غير) هنا إلا النصب على الاستثناء من (داء) ...".

ولا يخلو هذا التعارض بطبعية الحال من جانب
دلالي؛ ففي الوصف بـ (إلا) إشعار بإخراج الثاني من
الأول زيادة على المعنى الظاهر ، وهو الوصف
بالمغايرة .

(١) المقتضب ٤ / ٢٠٨.

(٢) ينظر : معاني القرآن للزجاج ٣ / ٣٨٨ ، وإعرابه للنحاس
٣٦٩/٢ ، ومشكل إعرابه ٤٧٨/٢ ، والبيان ٢٣٩/٢ ، وإملاء
ما من به الرحمن ١٣١/١ .

(٣) الحديث في مسند الإمام أحمد ٤ / ٢٧٨ .

(٤) إعراب الحديث النبوى ٦٧ .

وفي الاستثناء بـ (غير) تلميح بصفة المغايرة بين
المستثنى والمستثنى منه فضلاً عن معنى الاستثناء أصلاً،
وهو إخراج ما بعدها مما قبلها ^(١).

وذلك لأن "الأصل في (غير) أن يستثنى بها الصفة،
والأصل في (إلا) أن يستثنى بها الاسم" قاله الأصفهاني
(ت ٥٤٣ هـ) ^(٢).

(١) ينظر : ثمار الصناعة ٤٢٩ ، وشرح المفصل ٢ / ٨٩.

(٢) شرح اللمع ٤٩٧ / ٢.

المبحث الخامس

من دلالات التعارض في الصرف

أكثر ما يقع التعارض في مسائل التصريف بين الأوزان والصيغ ، وأشهر ما يفسر به الميل إلى الخفة^(١) .

وهذا في حد ذاته منحى دلالي ، غير أن ما يُراقب من التزاوج بين الأبنية ، والتفاعل بين الألفاظ والمعاني على نحو ما يجتهد في تسميته بالتدخل ، أو التعارض إنما يصدر عن خلفية اجتماعية تنم عن تلقائية تتمتع بها اللغة في الاستجابة لعملية التأثير والتأثير فيما بينها .

وهذه مسائل من التي مضت أتصور حصر ما تنطوي عليه من المعاني في ثلاثة دلالات :

الجمع بين المعنيين :

والمقصود اتساع السياق لدلاله اللفظ على معنيين ، فليس كل ما ورد من وضع بناء مكان آخر يعد انحرافاً للصيغة عن مدلولها .

(١) ينظر : الخصائص ٤٩ / ١

ومن ذلك :

١- التقارض بين بناء الفاعل والمفعول : وجهه الصرفيون على ما وضوه سلفاً من حدود فاصلة بين مدلوليهما في كل الأحوال .

وهو تناول لا يخلو أحياناً من التضييق والمصادر ، فمقبول أن يراعى ذلك في مواضع اللبس ، فلا يقال مثلاً (ضارب) بمعنى (مضروب) في نحو (زيد ضارب أخيه) ولا (مضروب) بمعنى (ضارب) في نحو (رأيت مضروباً على رأسه يبكي) .

ولعل منه قوله تعالى : « لَا عَاصِمَ الْيَوْمَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ إِلَّا مَنْ رَحِمَ » ^(١) .

قال ابن ولاد (ت ٣٣٢ هـ) ^(٢) : " لا يجوز في قول أحد: إن (من رحم) يكون بدلاً من (العاصم) لأنَّه إن أبدل منه صار (من رحم) يعتصم به من الله ، وهذا محال " .

وليس مقبولاً - في رأيي - أن نتقيد دائمًا بهذه الحدود الفاصلة ؛ لأن المقام ربما يتسع للمعنىين .

(١) هود ٤٣ .

(٢) الانتصار لسيبوه ١٦٥ .

والتعبير في الآيات التي تقدمت^(١) باسم الفاعل عن المفعول ، أو باسم المفعول عن الفاعل إنما هو للجمع بين المدلولين .

فـ (عِيشَةُ رَاضِيَة) ^(٢) أي : عمن يعيش فيها ، وهو مرضى بها ، فكلاهما راض عن صاحبه ، ومرضى به في حالة من كمال الرضا وتمامه .

والتمايز بين مدلولي الفاعل والمفعولية ملحوظ في الفعل اللازم لضعفه .

ومنه عندي (زمن خميس) في قوله ^(٣) :

كُلُوا فِي بَعْضِ بَطْنَكُمْ تَعْقُوا

فإن زمانكم زمان خميس

فوصف الزمن بالخميس ، وهو الجوع تشخيص له كوصف المعيشة بالرضا ، والغرض إشاعة الإحساس بتاثير

(١) في المبحث الثاني .

(٢) من قوله تعالى : «فَهُوَ فِي عِيشَةِ رَاضِيَةٍ» القارعة ٧ .

(٣) البيت من الواфер ، ولم يعرف قائله ، ينظر : الكتاب ٢١٠/١ ، والمقتضب ١٧٢/٢ ، وشرح المفصل ٢٢/٦ . والاستشهاد بالبيت على أن (خميس) من (خمص) المتضمن معنى (جاع) اللازم ، وهو ظاهر البيت أما إذا كان على بابه من قولهم (خمصه الجوع) فلا .

المعيشة والزمن بحال من يعيش فيهما ، وهو النعيم في الآية ،
والمحمصة في البيت .

وفي إسناد الحفر إلى (الحافرة) ^(١) إشعار بوقوع
الفعل ذاتياً ، ومن ثم حتمية وجود الحفرة ، وجاهزيتها لمن
سيُلقي فيها .

فالمعنى جامع للفاعلية المستوحةة من إسناد الحدث
إلى ذاته ، وللمفعولية المفهومة من حقيقة الحفر واقعياً .

وفي (ماء دافق) ^(٢) إيماءة لطيفة إلى القذف
المصاحب للدفق ، فليس في الصيغة انحراف في المدلول
عن بابها ، إنما هي دلالة جامعة للمعنيين : الفاعلية الباطنة
في تدفق الماء كأنما يدفق بعضه ببعضًا ، والمفعولية
الظاهرة من حيث الواقع .

ومثله - فيما أرى - قولهم (سرّ كامن) ^(٣) والظاهر
(كمين) بمعنى (مكمن) أرادوا المبالغة في كتمان السر ،

(١) من قوله تعالى : «يَقُولُونَ أَئِنَّا لَمَرْدُودُونَ فِي الْحَافِرَةِ»
النازعات ١٠ .

(٢) من قوله تعالى : «خُلِقَ مِنْ مَاءٍ دَافِقٍ» الطارق ٦ .

(٣) أساس البلاغة (كمن) ٥٥١ .

فتعمدونا نسبة (الكمون) إليه كأنه حاصل منه لا من حامله ،
فلا رجاء في البوح به .

كما يمكن حمل (الدفق) على الإسناد إلى (الماء)
مجازا ، والمراد صاحب الدفق ، كأنه قيل : من ماء دافقه
صاحبه على حد من يقول : (هذا سؤال يبحث عن جواب)
بينما الذي يبحث عن الجواب في الحقيقة صاحب السؤال ،
فكأنه قيل : (سؤال يبحث صاحبه عن جواب) .

وهو قريب من مذهب سيبويه في توجيهه على
النسب ، أي : ذي دفق ^(١) .

وكذلك (وعده مأثيا) ^(٢) ، و (حجاباً مستوراً) ^(٣)
فيهما توكييد لوقوع الحدث بالقوة ، فلا (الوعد) آتٍ باختياره ،
ولا (الحجاب) مستور بارادته .

وهذا معنى المفعولية فيهما ، أما الفاعلية فعلى ما
درجوا عليه من القول : (وعد آتٍ) و (حجاب ساتر) .

(١) ينظر الكتاب / ٣ / ٣٨٢ .

(٢) من قوله تعالى : « إِنَّهُ كَانَ وَعْدُهُ مَأْتِيًّا » مريم ٦١ .

(٣) من قوله تعالى : « وَإِذَا فَرَأَتِ الْفَرَآنَ جَعَلَنَا بَيْنَكَ وَبَيْنَ الَّذِينَ لَا
يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ حِجَابًا مَسْتُورًا » الإسراء ٤٥ .

٢- التعارض بين بناءي الفاعل والصفة المشبهة به إنما يكون
للجمع بين المعنيين في ذات واحدة .

فقولهم مثلاً (عفيف) لفاعل العفة لا يراد به تجدد
الصفة دائمًا .

وقولهم (طاهر القلب) لمن هذه سجيته لا يراد به
ثبوتها دائمًا .

والدليل أن كل صفات الله تعالى قديمة لازمة بما وافق
منها بناءً لفاعل .

٣- تناوب اسم الفاعل والمصدر : فقولهم (قم قائماً) ^(١) ،
و(هذا رجل صوماً) ينطوي على الجمع بين توكيد
الحدث ، وبيان الهيئة .

التمحيل للحدث أو الزمن :

تحايل في التركيب لحضور أحدهما في المعنى، ومنه
توحد الاسم وتصغير الفعل : فربما يكون مقبولاً أن يوجه
اقتران اسم الفاعل بنون التوكيد على الضرورة التي سوغ لها

(١) يراجع المبحث الثالث .

التشبه بالمضارع ^(١) . وأن يحمل تصغير فعل التعجب على باب أفعال الذي للمفاضلة ^(٢) أو نحوه .

لكن يبقى المعنى الكامن وراء ذلك ، وهو - عندي - الت محل للحدث أو الزمن ، والتحايل على حضور ما غاب منها عن التركيب .

فمعلوم أن هذه النون لا تلحق من الحدث إلا ما دل على مستقبل ، ولذا يؤكد بها الأمر مطلقاً ، وتأبى على المضارع إن كان حالاً ^(٣) .

والشائع أن تنوين اسم الفاعل دليل على استقباله ^(٤) .

وهذا صحيح متى كان التنوين للقطع عن الإضافة ، وانتساب ما بعده مفعولاً به كما في قوله تعالى : « ولا تقولنَ لِشَيْءٍ إِنَّمَا فَاعِلٌ ذَلِكَ غَدًا ◆ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ .. » ^(٥) .

(١) ينظر الخصائص ١٣٧/١ ، وشرح الكافية ق ٢/٢ ، ١٤٤٥/٢ .
وشرح الأشموني ٤١/١ .

(٢) الإنصاف ١ / ١٤١ .

(٣) ينظر مثلاً الجني الداني ١٤٢ .

(٤) ينظر الكتاب ١٣٠/١ ، ومعجم الأدباء ١٣ / ١٧٧ ، والكوب الري ٢١٩ - ٢٢٠ .

(٥) الكهف ٢٣ ، ٢٤ .

وأما تنوينه في غير ذلك فيحتاج للدلالة على المستقبل
إلى قرينة أخرى .

وهذه القرينة هنا هي النون في قوله :
*** أقائلن أحضروا الشهودا ***

وقوله ^(١) :
*** أشاهرن بعدها السيفوا ***

فهو توكيد صوري لاسم الفاعل فيما ، لكنه يتعداه
إلى الزمن الكامن فيه للدلالة على المستقبل .

ولا يغنى عنه فعل الأمر بعده في الأول لأنه يمكن أن
يقال : **(أقائلن أحضرتم الشهودا)** .

كما لا يفيد نصب **(السيوفا)** في الثاني باسم الفاعل
لأنعدام القطع عن الإضافة للفصل بالظرف بينهما .

وكذلك التصغير اللفظي في نحو قوله ^(٢) :

*** ياما أميلح غزلانا شدن لنا ***

(١) هذا الرجز والذي قبله سبق تحريرهما في المبحث الثالث .

(٢) مضى في المبحث الثالث .

يظهر في الفعل تمثلاً لحضور المصدر بذكر شيء من لوازمه لما تذرع ذكره مع الفعل الجامد^(١).

وإذاً التدليل الذي يفهم من تصغير الفعل يتوجه في الحقيقة إلى (ملاحة الغزلان) وهي نفسها المتعجب منها.

التفخيم والتهميشه :

قد يلمح تفخيم المعنى ، أو تهميشه من اللفظ الوارد على خلاف ما وضع له ، أو على غير الشائع في استعماله ، ومنه :

١ - التعارض بين أبنية القلة والكثرة : ففي التعبير عن الشيء القليل بالعدد الكبير تفخيم للمعدود ، وعكسه صحيح .

فقوله تعالى : «وَالْمُطْلَقَاتُ يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ ثَلَاثَةٌ فَرُؤُءٌ»^(٢). فيه تعظيم للمدة المفروضة لعدة المطلقة ، وتشديد على حرمة نكاحها قبل انقضائها كاملة ، وتوسيع لفرصة استمرار العقد إذا كان الطلاق رجعياً .

وفي قوله تعالى: «وَلَوْ أَنَّمَا فِي الْأَرْضِ مِنْ شَجَرَةٍ أَفْلَامٌ وَالْبَحْرُ يَمْدُدُهُ مِنْ بَعْدِهِ سَبْعَةُ أَبْحُرٍ مَا نَفَدَتْ كَلِمَاتُ

(١) ينظر الإنصاف ١ / ١٣٩.

(٢) البقرة ٢٢٨.

الله^(١)) تهميش حسن لعدد الأقلام روعي فيه خبرة الناس ، إذ واقع الحال أن القلم الواحد يكفي لتسطير صحف عدة .

ورووعي فيه عدد المصادر التي يُستمد منها الحبر الذي يكتب به في قوله : (والبحر يمده من بعده سبعة أبحر) كيلا يكون المداد المستعمل أقل من الأدوات التي تستعمله .

بل استغنى عن ذكر الأقلام في آية أخرى ، وهي قوله تعالى : « قل لوْ كَانَ الْبَحْرُ مِدَادًا لِكَلِمَاتِ رَبِّي لَنَفَدَ الْبَحْرُ قَبْلَ أَنْ تَنْفَدَ كَلِمَاتُ رَبِّي وَلَوْ جِئْنَا بِمِثْلِهِ مَدَدًا »^(٢) .

كما روعي فيه الحقيقة العلمية التي ربما لم يكن العرب على دراية بها حينذاك ، وهي أن عدد الأبحر في العالم لا تتجاوز سبعة .

ومع ذلك يظل المقام للثرة الذي يدل عليها التنکير في قوله (من شجرة) ومن العدد (سبعة) الذي تستعمله العرب للمبالغة في الأحاداد كالسبعين في غيره ، ومن السياق العام للأيتين .

(١) لقمان ٢٧ .

(٢) الكهف ١٠٩ .

٢- الجمع اللفظي في لغة من قالوا : (أكلوني البراغيث) مثل التعبير بالكثير عن القليل في الدلالة على التفخيم ، إذ يلحظ تعظيم الحدث فيما لحقته علامة الثنية ، أو الجمع من الأفعال كقولهم (ضرباني أخواك) و (ضربوني قومك) و (ضربني نسوك) فضلاً عن النزوع إلى التوطئة للمسند لفتاً لانتباه المخاطب .

ومنه على وجه قوله تعالى : « تَمَّ عَمُوا وَصَمُوا كَثِيرٌ مِّنْهُمْ » ^(١) وقوله : « وَأَسْرُوا النَّجْوَى الَّذِينَ ظَلَمُوا » ^(٢) . فإذا صح ذلك دل على تهويل العمى ، والصمم ، والظلم ، وإن فسر سيبويه المسألة بأنهم " أردوا أن يجعلوا للجمع علامة كما جعلوا للمؤنث " ^(٣) .

٣- التخالف بين المفرد والجمع من هذا الباب أيضاً ، ففي قولهم (مفارق الرأس) و (عاثنين البعير) ^(٤) اتساع المعنى ملحوظ فيه تفرق الشعر ، أو كما قال سيبويه ^(٥) ، " كأنهم سموا كل موضع مفرقاً " .

(١) المائدة ٧١ .

(٢) الأبياء ٣ .

(٣) الكتاب ٤٠/٢ .

(٤) يراجع المبحث الثالث .

(٥) الكتاب ٣ / ٤٨٤ .

وفي قولهم (كلوا في بعض بطنك) ^(١) و (في حلقكم عظم) ^(٢) اختزال للفظ طلباً للخفة ، وإن فسر على أمن اللبس ، أو كراهة التقاء جمعين فيما دل على متعدد واتصل به ضميره ^(٣) .

وأما قوله تعالى : « وَهُمْ لَكُمْ عَذُولُونَ » ^(٤) بدلًا من (أعداء) فعلى معنى الاتحاد في العداوة ، وكذلك يقال فيما أشبهه .

(١) بعض بيت مضى في أول هذا المبحث .

(٢) بعض بيت مرأ في المبحث الثالث .

(٣) ينظر : شرح المفصل ١٥٧ ، ١٥٨ / ٦ ، ٢٢ .

(٤) الكهف ٥٠ .

الخاتمة

- لعلني قدمت في هذا البحث رؤية جديدة للتقارب
تتلخص في النتائج الآتية :
- ١- استدعاء فكرته إلى ميدان الصرف يفتح آفاقاً رحيبة
لدراسة الظاهرة .
 - ٢- لم يكن (التقارب) سوى محض كلمة تلفظ بها
الزمخشي في المفصل ، فتلفقها ابن هشام ، وعقد لها
باباً في مغني اللبيب ؛ فإليه يرجع فضل السبق في رصد
الظاهرة، وعد التقارب من مباحث النحو .
 - ٣- التقارب والتعاقب كلاهما بمعنى واحد، ومع أن الأخير
أقدم استعمالاً في التراث النحو من الأول لكنه لم يكن
يطلق إلا على ما وقع منه في حروف الجر غالباً ،
والعطف أحياناً.
 - ٤- نال التعاقب في الحروف ، أو التقارب بينها حظاً من
اهتمام القدامى والمحدثين لم يلقه في غيره .
 - ٥- لم تعرف دراسة التقارب طريقها إلى المجال الصRFي ،
ولم تلق العناية في الجانب الدلالي قبل هذا البحث .

٦- مسائل التعارض لا تتحصر فيما جمعه ابن هشام من أبواب النحو ، ولا فيما قدمته من أبنية التصريف ، وإنما تظل الفكرة مطروحة بظلالها الدلالية في المجالين.

٧- في التحليل الدلالي معاجلة لتركيب الألفاظ على المعاني فيما خرج عن غالب الاستعمال من تبادل الأوزان في الحال، والتضارض بينها في الأحكام .

وآخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين

المصادر والمراجع

- الأزهية في علم الحروف للهروي - تحقيق عبد المعين الملوحي - دمشق ١٣٩١ هـ - ١٩٧١ .
- أساس البلاغة للزمخشري - دار صادر - بيروت ١٣٨٥ هـ - ١٩٦٥ .
- الأضداد لمحمد بن القاسم الأنباري - تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم - المكتبة العصرية - بيروت ١٤٠٧ هـ - ١٩٨٧ م .
- إعراب الحديث النبوي لأبي البقاء العكيري - تحقيق عبد الإله نبهان - دار الفكر المعاصر - بيروت ، ودار الفكر دمشق - الطبعة الأولى ١٤٠٩ هـ - ١٩٨٩ م .
- إعراب القرآن لأبي جعفر النحاس - تحقيق د. زهير غازي زايد - مطبعة العالي - بغداد .
- الاقتراح في علم أصول النحو - قراءة وتعليق د. محمود سليمان ياقوت - دار المعرفة الجامعية ١٤٢٦ هـ - ٢٠٠٦ م .
- الإقليد شرح المفصل لتأج الدين الجندي - تحقيق محمود أحمد علي الدراويس - مطبع جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية - الطبعة الأولى ١٤٢٣ هـ - ٢٠٠٢ م .

- أمالی ابن الشجّری - دار المعرفة بیروت .
- إملاء ما من به الرحمن للعکری - دار الكتب العلمية -
بیروت - الطبعة الأولى ١٣٩٩ھ - ١٩٧٩ م .
- الانتصار لسیبویه علی المبرد لابن ولاد - تحقيق
د. زهیر عبد المحسن سلطان - مؤسسة الرسالة -
بیروت الطبعة الأولى ١٤١٦ھ - ١٩٩٦ م .
- الإنصال في مسائل الخلاف لكمال الدين الأنباري -
تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد - دار الجبل .
- أوضح المسالك إلى ألفية ابن مالك لابن هشام - تحقيق
محمد محي الدين عبد الحميد - المكتبة العصرية -
بیروت .
- البحر المحیط لأبی حیان - دار الفکر - الطبعة الثانية
١٩٨٣ م .
- بحوث ودراسات في اللغة العربية وأدبها - إصدار
كلية اللغة العربية بالرياض - جامعة الإمام محمد بن
 سعود الإسلامية .
- البيان في غریب اعراب القرآن لأبی البرکات الأنباری
- تحقيق د. عبد الله عبد الحميد طه - الهيئة المصرية
 العامة لكتاب ١٤٠٠ھ - ١٩٨٠ م .
- تسهیل الفوائد وتمکیل المقاصد لابن مالک - تحقيق
 محمد کمال برکات - دار الكتاب العربي بالقاهرة
 ١٣٨٨ھ - ١٩٦٨ م .

- التصريح بمضمون التوضيح للشيخ خالد الأزهري -
مراجعة لجنة من العلماء - دار الفكر - بيروت .
- تفسير التسهيل (كتاب التسهيل لعلوم التنزيل) لابن جزي - إشراف لجنة تحقيق التراث - دار الكتاب العربي - بيروت ١٤٠٣ هـ - ١٩٨٣ م .
- تفسير الكشاف = (الكشاف عن حقائق التنزيل)
للزمخري - دار المعرفة - بيروت .
التقارب بين اللفظين في النحو العربي - د . عبد الله الزنكلوني - ظافر للطباعة - الزقازيق الطبعة الأولى ١٤١٩ هـ - ١٩٩٨ م
- ثمار الصناعة في علوم العربية لأبي عبد الله الدينوري - تحقيق د . محمد بن خالد الفاضل - جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية ١٤١١ هـ - ١٩٩١ م .
- الجمل في النحو للخليل بن أحمد - تحقيق د . فخر الدين قباوة - مؤسسة بيروت - الرسالة - الطبعة الأولى - ١٤٠٥ هـ - ١٩٨٥ م .
- جمهرة اللغة لابن دريد - مكتبة المثنى - بغداد .
- الحني الداني في حروف المعاني للمرادي - تحقيق د . فخر الدين قباوة ، ومحمد نديم فاضل - دار الكتب العلمية - بيروت - الطبعة الأولى - ١٤١٣ هـ -

١٩٩٢ م.

- حاشية الأمير علي المغني = مغني اللبيب لابن هشام
بهاشية الأمير .
- حاشية الصبان = شرح الأشموني بحاشية الصبان .
- خزانة الأدب للبغدادي - تحقيق عبد السلام هارون -
دار الكتب للطباعة والنشر .
- الخصائص لابن جني - تحقيق محمد علي النجار -
الهيئة المصرية العامة للكتاب - الطبعة الثالثة ٦٤٠ هـ
- ١٩٨٦ م .
- ديوان جرير بشرح محمد حبيب - تحقيق د. نعمان
محمد أمين طه - دار المعارف .
- ديوان الخنساء - دار صاد ، ودار بيروت ١٣٨٣ هـ .
- ديوان رؤبة - مجموعة أشعار - عنایة ولیم الورد -
دار الأفاق الجديدة - بيروت - الطبعة الأولى ١٩٧٩ م .
- ديوان الفرزدق - نشر الصاوي ١٣٥٤ هـ .
- شذا العرف في فن الصرف تأليف أحمد الحملاوي .
- شرح الأشموني على الألفية بحاشية الصبان - دار
إحياء الكتب العربية - عيسى الحلبي .
- شرح التصريف للثمانيني - تحقيق د. إبراهيم سليمان
البعيمي - مكتبة الرشد - الرياض - الطبعة الأولى
١٤١٩ - ١٩٩٩ م .

- شرح التصريف العرى للتفنازاني - تحقيق د. عبد العال سالم مكرم - المكتبة الأزهرية للتراث - الطبعة الثامنة ١٤١٧هـ - ١٩٩٧م.
- شرح شافية بان الحاجب لرضى الدين - تحقيق الأستاذ محمد نور الحسن ، ومحمد الزفراوى ، ومحمد محي الدين عبد الحميد - دار الكتب العلمية - بيروت ١٤٠٢هـ - ١٩٨٢م.
- شرح ابن عقيل على الألفية - تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد - نشر دار التراث - القاهرة - الطبعة الثانية ١٤٠٠هـ - ١٩٨٠م.
- شرح اللمع للأصفهانى - تحقيق د. إبراهيم محمد أبو عبادة - مطابع جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية ١٤١١هـ - ١٩٩٠م.
- شرح مفصل الزمخشري لابن يعيش - عالم الكتب - بيروت .
- شرح الملوكي في التصريف لابن يعيش - تحقيق فخر الدين قباوة - المكتبة العربية بحلب - الطبعة الأولى ١٣٩٣هـ - ١٩٧٣م.
- الصاحح للجوهرى - نسخة مصورة عن الطبعة الثالثة للمطبعة الأميرية سنة ١٣٠١هـ - الهيئة المصرية لكتاب ١٣٩٨هـ - ١٩٧٨م.

- القاموس المحيط للفيروز آبادي - دار الجيل - بيروت .
- الكتاب لسيويه - تحقيق عبد السلام هارون - عالم الكتب - الطبعة الثالثة ١٤٠٣ هـ - ١٩٨٣ م .
- الكامل للمبرد - تحقيق وليم رايت - ليك وكمبردج ١٨٩٢ هـ - ١٨٩٠ م .
- الكوكب الدرى فيما يتخرج على الأصول النحوية من الفروع الفقهية لجمال الدين الإسنوى - تحقيق د. محمد حسن عواد - دار عمار للنشر - الأردن - الطبعة الأولى ١٤٢٦ هـ - ٢٠٠٥ م .
- لسان العرب لابن منظور - دار المعارف - القاهرة .
- المزهر في علوم اللغة للسيوطى - تحقيق محمد أبو الفصل إبراهيم وأخرين - مكتبة دار التراث - القاهرة - الطبعة الثالثة .
- مسند الإمام أحمد بن حنبل - المكتب الإسلامي ، ودار صادر - بيروت .
- مشكل إعراب القرآن لمكي - تحقيق د. حاتم صالح الضامن - مؤسسة الرسالة - الطبعة الثانية ١٤٠٥ هـ - ١٩٨٤ م .
- معاني القرآن وإعرابه للزجاج - تحقيق د. عبد الجليل عبده شلبي - عالم الكتب - الطبعة الأولى ١٤٠٨ هـ - ١٩٨٨ م .

- معجم الأدباء لياقوت - دار المأمون .
- مغني الليب لابن هشام بحاشية الأمير - دار إحياء الكتب العربية . عيسى الحلبي .
- المفصل في علم العربية للزمخشري - دار الجيل - بيروت - الطبعة الثانية .
- مقاييس اللغة لابن فارس - تحقيق عبد السلام هارون - دار الكتب العلمية .
- المقتنص للمبرد - تحقيق محمد عبد الخالق عضيمة - عالم الكتب - بيروت .
- من أسرار اللغة - د. إبراهيم أنيس - مكتبة الأنجلو المصرية - الطبعة الثامنة - ٢٠٠٣ م .
- المنصف لابن جني - تحقيق إبراهيم مصطفى ، وعبد الله أمين - وزارة المعارف العمومية - الطبعة الأولى ١٣٧١هـ - ١٩٥٤ م .
- النشر في القراءات العشر لابن الجوزي - تحقيق د. محمد سالم محسن - مكتبة القاهرة .
- همع الهوامع بشرح جمع الجوامع للسيوطى - دار المعرفة - بيروت .

ملخص البحث

هذا البحث قراءة جديدة للأبنية الصرفية ، وما تنطوي عليه من دلالات تحت عنوان : ظاهرة التعارض (أبعاد صرفية ، وملامح دلالية) .

وتنهض فكرته على استدعاء التعارض إلى المجال الصرفي ، ومعالجة مسائله دلاليًا . وقد أسفرت عن نتاج أهمها :

أن فضل السبق في رصد الظاهرة يرجع لابن هشام في مغني اللبيب ، وقد ظل موضوعه محصورا في الدراسة النحوية ، وتعاقب الحروف ولم يعرف طريقه إلى الدرس الصرفي ، ولم يلق العناية في الجانب الدلالي قبل هذا البحث.

كما تبين أن في التحليل الدلالي معالجة لتركيب الألفاظ على المعاني فيما خرج عن غالب الاستعمال من تبادل الأوزان في المجال ، والتضارض بينها في الأحكام .

Summary

The research is a new reading of the morphological syntax and what do they include of meanings under the title of: The phenomenon of exchanging (morphological dimensions, and semantic features). Its idea is based upon calling exchanging to the morphological field and processing its problems semantically, its most important results are:

Ibn Hisham was the first one who dealed with the phenomenon in his book Mogni Al Labeeb, its subject remained confined in grammatical studies, and the succession of prepositions and couplings, It did not know its way to the morphological studies and receive such attention in the semantic field before is research.

It appeared that in semantic analysis there's a treatment for the structure of words and their meanings in what is irregular from common usage, such as exchanging meters in places and exchanging between them in rules.

